



Scania 770 S 6x6 Sattelzugmaschine
Scania 770 S 6x6 Tractor Unit
22703, 22714, 22734, 22741, 22742

AMEWI



Herzlich willkommen bei AMEWI

Die AMEWI Trade GmbH ist ein international tätiges Import- und Großhandelsunternehmen im Bereich RC Modellbau und Spielwaren, mit Sitz in Borchten bei Paderborn. Unsere Produktpalette beinhaltet über 10.000 Artikel. Dazu gehören vor allem ferngesteuerte Auto-, Hubschrauber-, Boots- und Panzermodelle sowie ein reichhaltiges Zubehör und alle erforderlichen Ersatzteile. Unser Vertriebsnetz umfasst europaweit über 700 Fach- und Onlinehändlern.

Wenn Sie als Endverbraucher AMEWI-Produkte erwerben, gehen Sie einen Vertrag mit dem Einzelhändler ein. Wenden Sie sich bitte bei Gewährleistungsfällen immer an Ihren Händler.

Welcome to AMEWI

The Amewi Trade GmbH is an international import- and wholesale company for R/C models, toys and creative items, located in Borchten near Paderborn, Germany. Our product range includes over 10,000 items. Above all, this includes remote-controlled car, helicopter, boat, and tank models as well as a wide range of accessories and all necessary spare parts. Our sales network includes over 700 specialist dealer and online retailers across Europe.

When you purchase AMEWI products as an end consumer, you are entering into a contract with the retailer. Please always contact your dealer in warranty cases.

AMEWI Trade GmbH
Nikolaus-Otto-Str. 18
33178 Borchten
Germany

Servicezeiten: Dienstag 9:30 – 12:00 Uhr | Donnerstag 14:00 – 16:30 Uhr
Telefon: +49 180 5009821 (Festnetz 14Ct/Min., Mobil max. 42Ct/Min.)
Support: <https://amewi.com/Support>

**Hinweise zu Konformität / Declaration of conformity**

Dieses Modell wurde nach derzeit aktuellem Stand der Technik gefertigt. Das Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die CE-Konformität wurde nachgewiesen. Die Firma AMEWI Trade GmbH erklärt hiermit, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU (RED) entspricht. Den vollständigen Text der Konformitätserklärung finden Sie unter:

<https://amewi.com/Konformitaetserklaerungen>

Weitere Fragen zum Produkt und zur Konformität richten Sie bitte an:

AMEWI Trade GmbH Nikolaus-Otto-Str. 18, 33178 Borcheln oder über die Website <https://amewi.com>.

This product has been manufactured according to actual technical standards. The product is matching the requirements of the existing European and national guidelines. The Declaration of Conformity has been proofed. AMEWI Trade GmbH declares that this product is matching the basic requirements and remaining regulations of the guideline 2014/53/EU (RED). The declarations and documents are stored at the manufacturer and can be requested and applied there. <https://amewi.com/Konformitaetserklaerungen> For additional questions to the product and conformity please contact:



Amewi Trade GmbH Nikolaus-Otto-Str. 18, 33178 Borcheln Germany or website <https://amewi.com>.

**Sicherheits- und Gefahrenhinweise / Security and hazard warnings**

Bei Schäden, die durch Nichtbeachten dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Anspruch auf Gewährleistung. Für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung!

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Gerätes nicht gestattet. Zerlegen Sie das Modell nicht.

Achtung Kleinteile. Erstickungs- oder Verletzungsgefahr durch Kleinteile.

Das Produkt ist kein Spielzeug und nicht für Personen unter 14 Jahren geeignet.

Das Produkt darf nicht feucht oder nass werden.

For damage, caused by disregarding of the manual, warranty expires.

We are not liable for secondary failures, material, or personal damage, caused by in proper usage or disregarding the security notices.

Based on security and registration (CE) reasons, it is forbidden to modify the product personally. Do not disassemble the product.

Small parts. Danger of suffocation or risk of injury caused by small parts.

Suitable for people aged 14+!

The product is not allowed to get moist or wet. The product is only allowed to be used on flat and clean surfaces. Even a drop down from a small height can cause damage to the product.



Hinweise zu Batterien & Entsorgung / Battery notice & disposal



Batterien / Akkus gehören nicht in Kinderhände.

Ein Wechsel der Batterien oder Akkus ist nur durch einen Erwachsenen durchzuführen. Niemals Akkus mit Trockenbatterien mischen. Niemals volle mit halbleeren Akkus/Batterien mischen. Niemals Akkus verschiedener Kapazitäten mischen. Versuchen Sie niemals Trockenbatterien zu laden. Achten Sie auf die korrekte Polarität. Defekte Akkus/Batterien müssen ordnungsgemäß (Sondermüll) entsorgt werden. Den Ladevorgang niemals unbeaufsichtigt durchführen. Bei Fragen zur Ladezeit lesen Sie die Bedienungsanleitung oder wenden Sie sich an den Hersteller.

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und Warnungen, bevor Sie den Li-Ion-Akku verwenden oder aufladen. Stoppen Sie die Verwendung oder den Ladevorgang sofort, wenn der Akku ausläuft, eine Temperatur von über 70° C aufweist oder sonst etwas Ungewöhnliches auftritt. Laden und lagern Sie Akkus stets auf einer feuerfesten Unterlage bzw. in einer feuerfesten LiPo-Tasche. Verwenden Sie nur ein qualifiziertes und spezifisches Li-Po/Li-Ion-Ladegerät für Li-Po/Li-Ion-Akkus bzw. NiMH-Ladegerät für NiMH-Akkus. Laden Sie den Akku niemals unbeaufsichtigt. Laden Sie den Akku nicht auf, wenn der Ladevorgang 4,2 V / Zelle überschreitet. Laden Sie den Akku nicht mit einem Ladestrom über 2C. Bitte überprüfen Sie und stellen Sie sicher, dass Sie ein qualifiziertes Ladegerät verwenden. Ein nicht qualifiziertes Ladegerät kann einen Brand verursachen. Entladen Sie den Akku nicht mit einem Strom, der den maximalen Entladestrom überschreitet. Andernfalls führt dies zu einer Überhitzung des Akkus. Dies kann zu einem Platzen, zu einem Brand oder einer Explosion führen. Den Akku niemals zerlegen, durchstoßen, stoßen, fallen lassen, kurzschließen und / oder ins Feuer werfen. Unsachgemäße Verwendung wie Kurzschluss oder Überladung kann zu Explosionen oder zu einem Brand führen. Bewahren Sie den Akku an einem sicheren Ort auf, den Säuglinge oder Kinder nicht erreichen können.

Das oben beschriebene weist auf die Gefahr der Verwendung des Akkus hin. Der Benutzer übernimmt die volle Verantwortung für das Ergebnis der Verwendung des Akkus. Beachten Sie unbedingt unsere Sicherheitshinweise, welche Sie online unter <https://amewi.com/downloads/manuals/Akku-Sicherheitshinweise.pdf> finden können.

Batteries / rechargeable batteries do not belong in the hands of children.

Batteries or rechargeable batteries may only be changed by an adult. Never mix rechargeable batteries with dry batteries. Never mix full batteries with half-empty batteries. Never mix rechargeable batteries of different capacities. Never attempt to charge dry batteries. Ensure correct polarity. Defective rechargeable batteries/batteries must be disposed of properly (hazardous waste). Never carry out the charging process unsupervised. If you have any questions about the charging time, read the operating instructions or contact the manufacturer.

Read the safety instructions and warnings before using or charging the Li-ion battery.

Stop using or charging immediately if the battery is leaking, has a temperature of over 70° C or anything else unusual occurs. Always charge and store batteries on a fireproof surface or in a fireproof LiPo bag. Only use a qualified and specific Li-Po/Li-Ion charger for Li-Po/Li-Ion batteries or NiMH charger for NiMH batteries. Never charge the battery unattended. Do not charge the battery if the charging process exceeds 4.2 V / cell. Do not charge the battery with a charging current above 2C. Please check and ensure that you are using a qualified charger. An unqualified charger may cause a fire. Do not discharge the battery with a current that exceeds the maximum discharge current. Otherwise, this will cause the battery to overheat. This can lead to bursting, fire or explosion.

Never disassemble, puncture, knock, drop, short-circuit and/or throw the battery into a fire.

Improper use such as short-circuiting or overcharging can lead to explosions or fire.

Store the battery in a safe place where infants or children cannot reach it.

The above indicates the danger of using the battery. The user assumes full responsibility for the result of using the battery. Please be sure to observe our safety instructions which you can find online at <https://amewi.com/downloads/manuals/Akku-Sicherheitshinweise.pdf>



Entsorgungshinweise/ Disposal

Die Firma AMEWI Trade GmbH ist unter der Batt-Reg.-Nr. DE 77735153 sowie der WEEE-Reg.-Nr. 93834722 bei der Stiftung EAR angemeldet und recycelt alle gebrauchten elektronischen Bauteile ordnungsgemäß. Elektrische und elektronische Geräte dürfen nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Vorschriften. Sie als Endverbraucher sind gesetzlich (Batterieverordnung) zur Rückgabe aller gebrauchter Batterien und Akkus verpflichtet, eine Entsorgung über den Hausmüll ist untersagt!

Schadstoffhaltige Batterien/Akkus sind mit nebenstehenden Symbolen gekennzeichnet, die auf das Verbot der Entsorgung über den Hausmüll hinweisen. Die zusätzlichen Bezeichnungen für das ausschlaggebende Schwermetall sind Cd= Cadmium, HG=Quecksilber, Pb=Blei (Die Bezeichnungen stehen auf Batterien/Akkus z.B. unter dem links abgebildeten Mülltonnen-Symbol).



AMEWI is registered below the Bat-Reg.-No. DE 77735153 and WEEE-Reg.-No. 93834722 at the foundation EAR and recycles all used electronic parts properly. Electric and electronical products are not allowed to put in household garbage. Please dispose the product at the end of the lifetime according to the actual laws. You as a customer are responsible by law for the return of all used batteries, a disposal over the household garbage is forbidden!

Batteries containing hazardous substances are marked with the alongside symbols, which point to the prohibition of disposal in household garbage.

Additional notations for the critical heavy metal are Cd=Cadmium, Hg=Quicksilver, Pb=lead {Label is placed on the batteries, for example below the bottom left trash symbols}.

Durch die RoHS-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass alle Grenzwerte der der Herstellung beachtet wurden.



Based on RoHS labelling the manufacturer confirms, that all limit values were taken care of at the time of manufacturing.

Mit dem Recyclingsymbol gekennzeichnete Batterien können Sie in jedem Altbatterien-Sammelbehälter (bei den meisten Supermärkten an der Kasse) entsorgen. Sie dürfen nicht in den Rest- bzw. Hausmüll.



Batteries labelled with the recycling symbol can be put into used battery collecting tank. (Most supermarkets have)

They are not allowed to be put into local household garbage.

Die Firma Amewi Trade GmbH beteiligt sich am Dualen System für Verkaufsverpackungen über die Firma Landbell AG. Die verwendeten Verpackungen werden von Partner-Unternehmen (Entsorgern) bei den privaten Endverbrauchern (Haushalten, Gelber Sack, Gelbe Tonne) abgeholt, sortiert und ordnungsgemäß verwertet. Die Teilnahme an einem Dualen System trägt zur CO₂-Einsparung teil.



AMEWI Trade GmbH is involved in the dual system for boxing over the company Landbell AG. All used boxes are collected from partner companies (waste disposal contractor) at private customers (local household), sorted and properly utilized. The involvement in a Dual Systems helps to save CO₂ Emissions.


Vielen Dank / Thank you

Vielen Dank für den Kauf des Amewi Modells. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie für spätere Fragen auf.

Thank you for purchasing the Amewi Model. Please read the instruction manual carefully and keep it for future reference.


ACHTUNG! / WARNING!

Dieses ferngesteuerte Modell ist kein Spielzeug. Er besteht aus vielen Kleinteilen und ist nicht geeignet für Kinder unter 14 Jahren.

Für die Fernsteuerung werden vier 1,5V AA-Batterien benötigt.

Für das Modell wird ein 7,4V Lithium Akku verwendet (im Lieferumfang enthalten).

Halten Sie stets Ihre Finger von den Antriebsteilen und sonstigen beweglichen Teilen fern, um Verletzungen zu vermeiden.

Der Motor des Modells wird sehr heiß. Um Brandverletzungen zu vermeiden, lassen Sie den Motor nach der Nutzung 10-15 Minuten abkühlen bevor Sie ihn anfassen.

This remote-controlled model is not a toy. It consists of many small parts and is not suitable for children under 14 years.

Four 1.5V AA batteries are required for the remote control.

A 7,4V Lithium battery is used for the model (included).

Always keep your fingers away from the drive parts and other moving parts to avoid injury.

The model's motor gets very hot. To avoid burn injuries, allow the motor to cool for 10-15 minutes after use before touching it.


Über unangemessene Verwendung / On inappropriate use

Bitte demontieren oder ändern Sie das Modell und Zubehör wie Akku oder Fernsteuerung nicht in irgendeiner Form. Verwenden Sie dieses Produkt nicht unsachgemäß oder illegal und betreiben Sie es nicht auf eine Weise, die andere oder sich selbst in Gefahr bringen könnte.

Please do not disassemble or modify the model or accessories like battery or remote-control in any way. Do not use this product improperly or illegally and do not operate it in a manner that could endanger others or yourself.


Maximale Sendeleistung / Maximum transmitting power data

Betriebsfrequenz	2409-2450MHz	Operation Frequency:
Maximale Funkfrequenzstärke: Maximale Spitzenleistung	-6,7dBm	Maximum Radio Frequency power: Maximum peak power



Wichtige Hinweise / Important notes

Hinweis: Dieses Produkt wird gemäß strengen Leistungsrichtlinien hergestellt und entspricht den Sicherheitsstandards und -anforderungen. Dieses Produkt ist nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet. Der Hersteller haftet nicht für Verletzungen oder Unfälle, die durch die Verwendung abnormaler Teile, übermäßige Abnutzung, unsachgemäße Montage oder Bedienung verursacht werden. Bitte betreiben Sie dieses Produkt sicher und verantwortungsbewusst.

Note: This product is manufactured according to strict performance guidelines and complies with safety standards and requirements. This product is not suitable for children under 14 years of age. The manufacturer is not liable for any injury or accident caused using abnormal parts, excessive wear and tear, improper assembly, or operation. Please operate this product safely and responsibly.



Vorsichtsmaßnahmen / Precautions

Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitsinformationen bevor Sie das Modell benutzen.

Bitte nutzen Sie das Modell nicht bei Regen, Schnee oder Gewitter. Wenn Flüssigkeit in die Elektronik eindringt, kann diese irreparabel beschädigt werden.

Bitte nutzen Sie das Modell nicht in einer Umgebung, die Sie nicht einsehen können.

Signalstörungen können das Modell außer Kontrolle geraten lassen. Bitte nutzen Sie das Modell nicht an folgenden Plätzen:

Please read the following safety information before using the model.

Please do not use the model in rain, snow, or thunderstorms. If liquid enters the electronics, they may be irreparably damaged.

Please do not use the model in an environment that you cannot see.

Signal interference can cause the model to go out of control. Please do not use the model in the following places:

In der Nähe eines Funkturms, Mobilfunkmasten oder anderen Orten mit aktiven Funkwellen. Near a radio tower, mobile phone masts or other places with active radio waves.	In der Nähe von Menschenmengen oder an öffentlichen Plätzen. Near crowds or in public places.	In der Nähe von Flüssen, Teichen oder Seen. Near rivers, ponds or lakes.	In der Nähe von Strommasten oder anderen Sendemasten. Near electricity pylons or other transmission towers.

Bitte bedienen Sie das Modell nicht, wenn Sie müde sind oder sich unwohl fühlen, Alkohol getrunken oder Drogen konsumiert haben dies kann Verletzungen bei Ihnen oder anderen führen.

Um Verbrennungen zu vermeiden, fassen Sie Antriebsteile und Motoren niemals während oder direkt nach der Nutzung an, da sie sehr heiß sein können.

Falsche Bedienung des Senders kann zu Verletzungen bei Ihnen oder anderen führen. Machen Sie sich unbedingt mit der Bedienung vertraut, bevor Sie das Modell benutzen.

Prüfen Sie das Modell und die Fernsteuerung vor der Nutzung. Prüfen Sie Schrauben auf ihren festen Sitz.

Wenn Sie mit der Nutzung fertig sind, schalten Sie unbedingt immer zuerst das Modell aus und dann die Fernbedienung. Ansonsten kann es sein, dass das Modell außer Kontrolle gerät.

Wenn das Modell außerhalb der Reichweite kommt, kann es außer Kontrolle geraten. Bitte bleiben Sie mit dem Sender stets in der Nähe des Modells.

Please do not operate the model if you are tired or unwell, have drunk alcohol or taken drugs - this may cause injury to yourself or others.

To avoid burns, never touch drive parts and motors during or immediately after use as they can be very hot.

Incorrect operation of the transmitter can cause injury to you or others. Be sure to familiarize yourself with the operation before using the model.

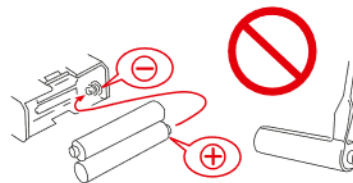
Check the model and the remote control before use. Check screws to make sure they are tight.

When you have finished using the model, always switch off the model first and then the remote control. Otherwise, the model may get out of control.

If the model gets out of range, it may get out of control. Please always stay close to the model with the transmitter.



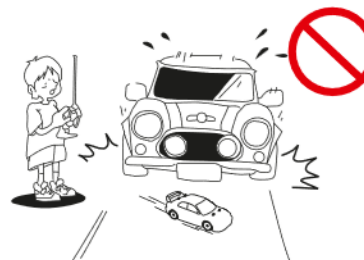
- Lesen Sie unbedingt das Handbuch bevor Sie beginnen.
Be sure to read thoroughly the manual before you begin.



- Verpolen/Öffnen Sie nicht die Batterien für den Sender.
Never reverse connection /



- Da das Produkt Kleinteile enthält, halten Sie es von kleinen Kindern fern.
As the product contains small parts, keep it away from small children.



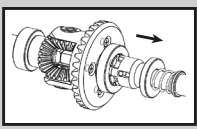
- Fahren bzw. fliegen Sie nicht auf öffentlichen Straßen oder überfüllten Plätzen.
Do not operate the model on public roads or crowded places.



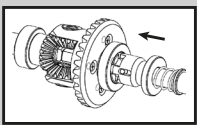
Die Fernsteuerung / The remote control

Langsamer Gang
Low gear

Schneller Gang
High gear



Diff.-Sperrre öffnen.
Open differential lock



Diff.-Sperrre schließen.
Close differential lock

Gangschaltung:

Wenn das Fahrzeug mit hoher Geschwindigkeit fährt, funktioniert der Schaltmechanismus nicht. Der Gang kann bis etwa 10 % der Geschwindigkeit wechseln.

Transmission shift:

If the vehicle is running at high speed, the gearshift mechanism does not work. The gear can change up to about 10% of the speed.

Lautstärke
Volume control

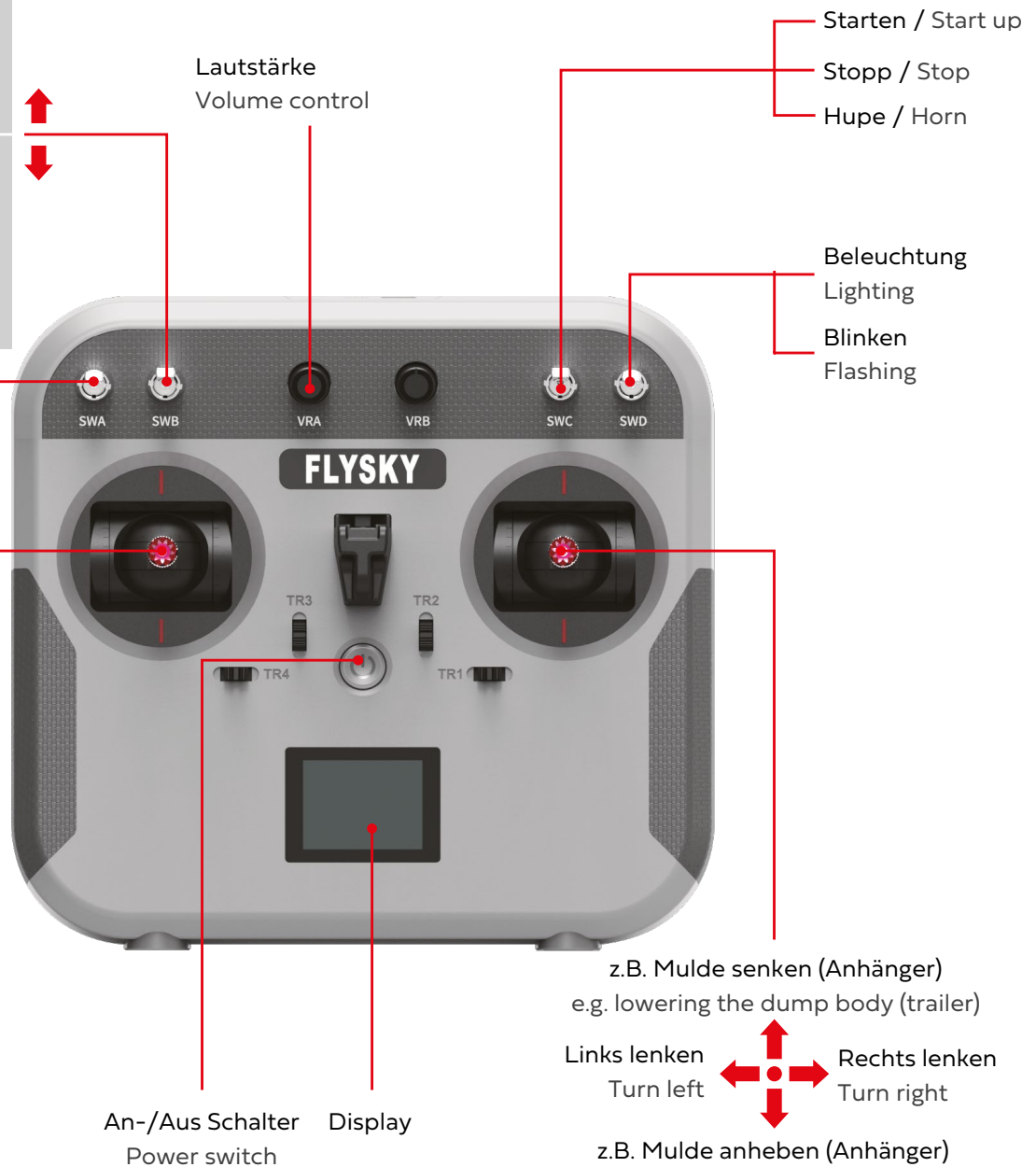
Starten / Start up

Stopp / Stop

Hupe / Horn

Beleuchtung
Lighting

Blinken
Flashing



Vorwärts
Forward



Rückwärts
Backward

An-/Aus Schalter
Power switch

Display

z.B. Mulde senken (Anhänger)
e.g. lowering the dump body (trailer)

Links lenken
Turn left



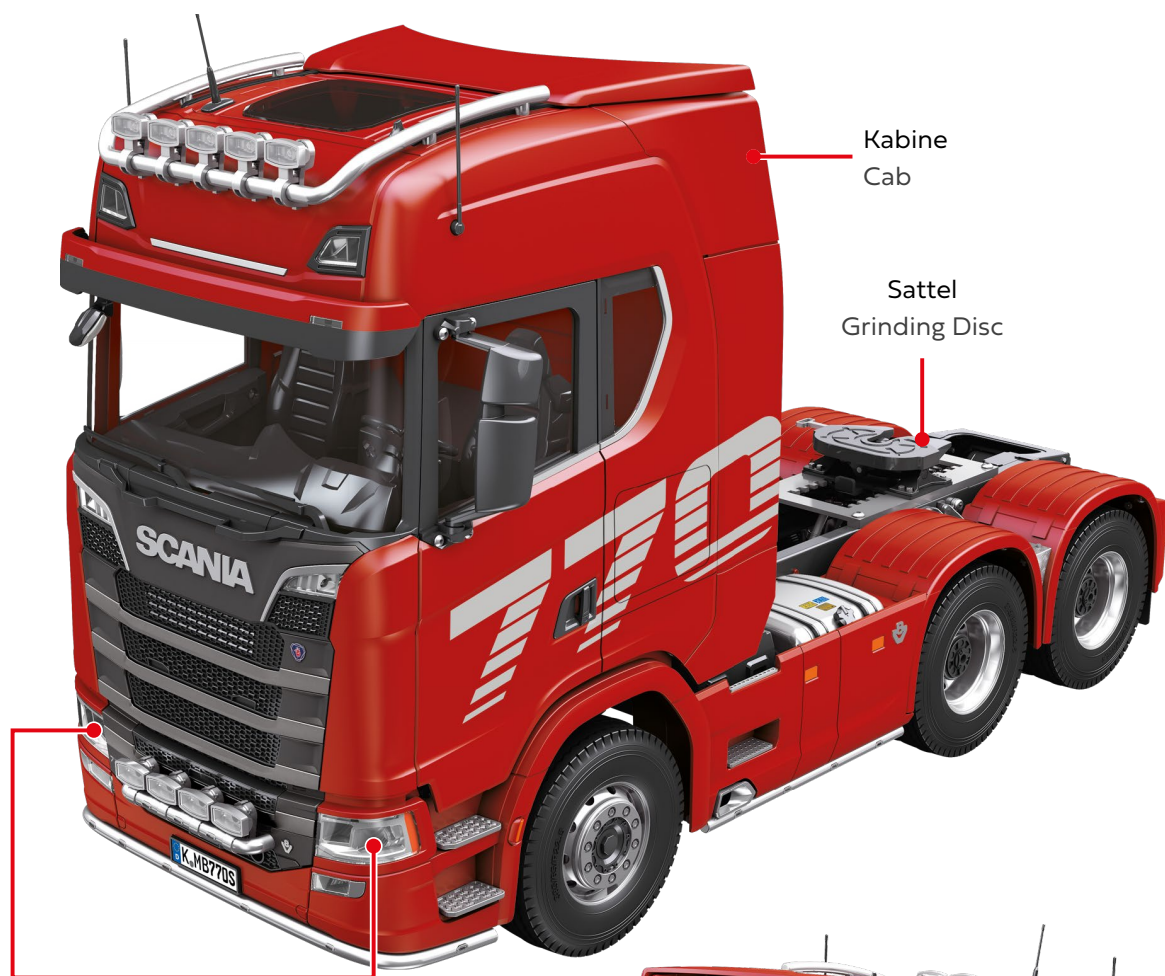
Rechts lenken
Turn right

z.B. Mulde anheben (Anhänger)
e.g. lifting the dump body (trailer)

Bremsen Brake		Ziehen Sie den Hebel nach unten dann zurück in die Neutralstellung. Pull the lever downwards and then back to the neutral position.
Vorwärts Forward		Drücken Sie den Hebel nach oben. Push the lever upwards.
Rückwärts Backward		Ziehen Sie den Hebel nach unten, lassen Sie ihn zurück in die Neutralstellung und ziehen Sie ihn erneut nach unten. Pull the lever down, let it return to the neutral position and pull it down again.



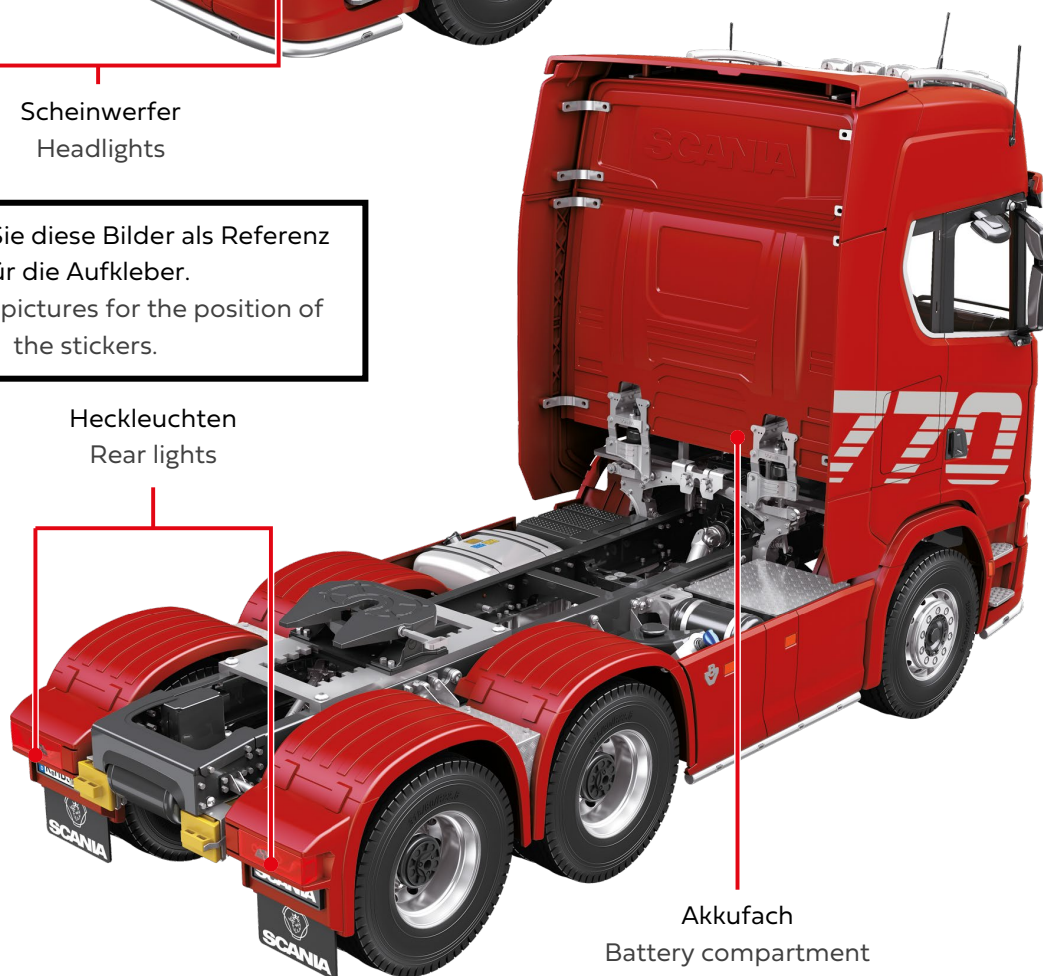
Übersicht über das Fahrzeug / Overview of the tractor unit



Scheinwerfer
Headlights

Verwenden Sie diese Bilder als Referenz
für die Aufkleber.

Refer to the pictures for the position of
the stickers.



Heckleuchten
Rear lights

Akkufach
Battery compartment

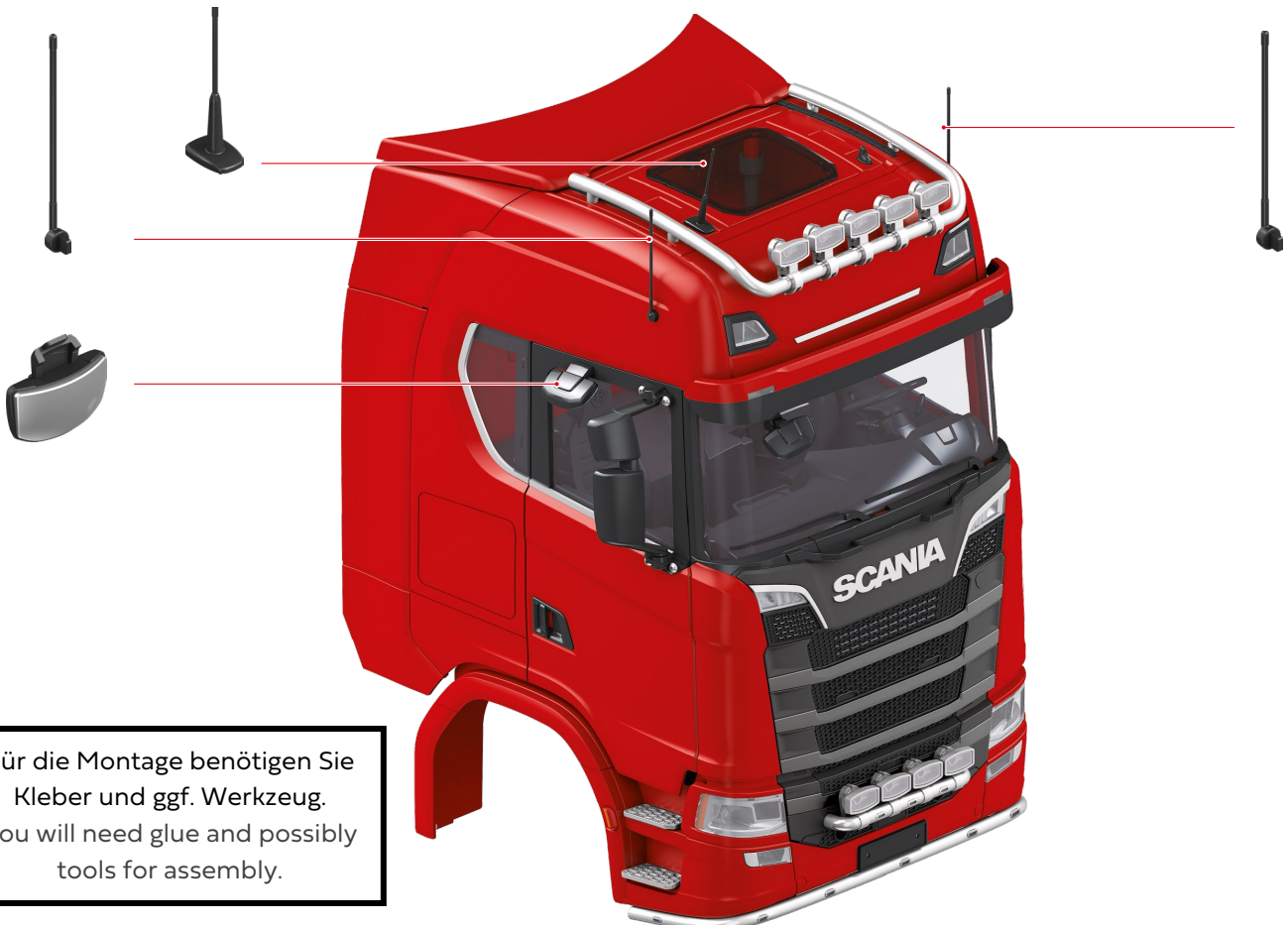


Aufkleber / Sticker





Anbauteile / Accessories



Für die Montage benötigen Sie Kleber und ggf. Werkzeug.
You will need glue and possibly tools for assembly.



Batterien in die Fernsteuerung einlegen / Installation of remote control batteries

1. Öffnen Sie die Batteriefachabdeckung an der Rückseite der Fernsteuerung.
2. Legen Sie vier neue 1,5V AA-Batterien ein. Achten Sie dabei auf die korrekte Polarität.
3. Schließen Sie das Batteriefach.

1. Open the battery compartment cover on the back of the remote control.
2. Insert four new 1.5V AA batteries. Ensure that the polarity is correct.
3. Close the battery compartment.



Verwenden Sie keine AA-Akkus. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien. Achten Sie darauf, dass Sie die Batterien korrekt einlegen und keinen Kurzschluss verursachen.

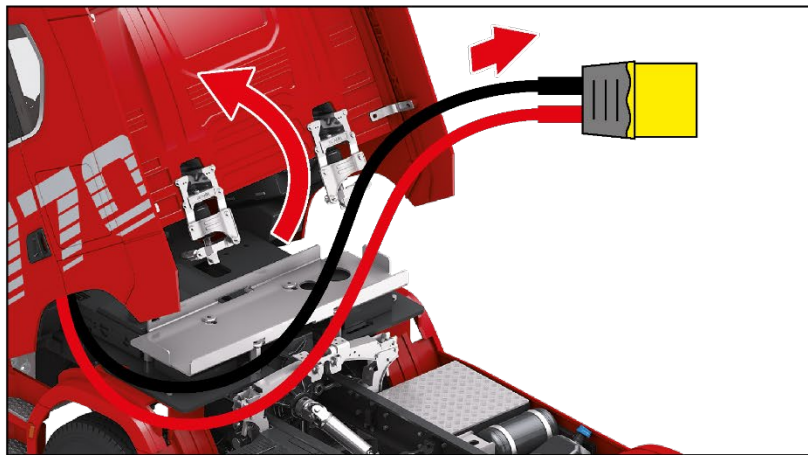
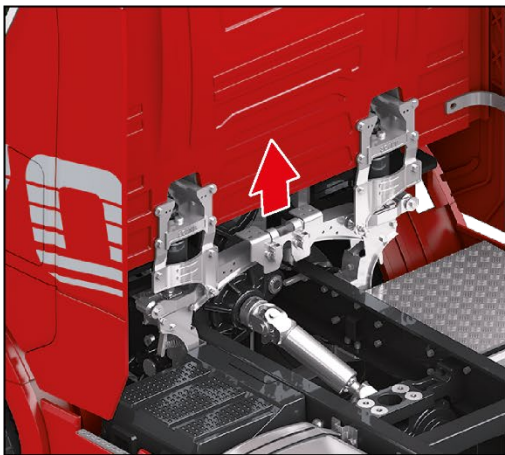
Do not use AA rechargeable batteries. Do not mix old and new batteries. Make sure that you insert the batteries correctly and do not cause a short circuit.



Fahrzeugakku anschließen und einlegen / Installation of vehicle battery

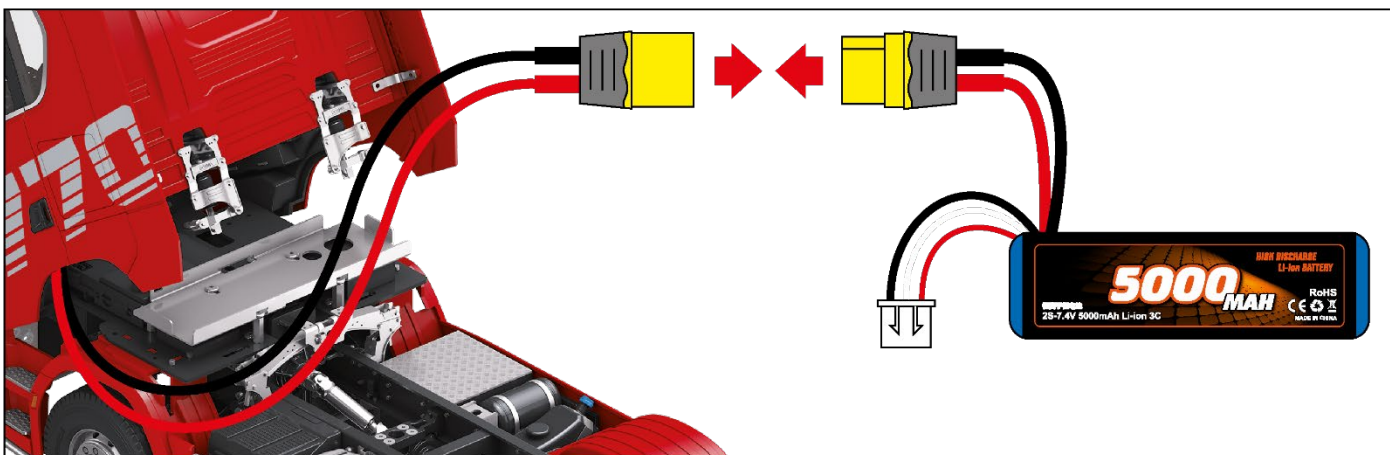
Kippen Sie die Kabine nach vorne und ziehen Sie das Akku-Anschlusskabel heraus.

Tilt the cab forwards and pull out the battery connection cable.



Schließen Sie den Akku am Anschlusskabel an.

Connect the battery to the connection cable.



Legen Sie den Akku in das Akkufach und ziehen Sie den Akkustrap fest. Kippen Sie die Kabine zurück und achten Sie dabei darauf, dass Kabel nicht einzuklemmen.

Place the battery in the battery compartment and tighten the battery strap. Tilt the cabin back, taking care not to pinch the cable.

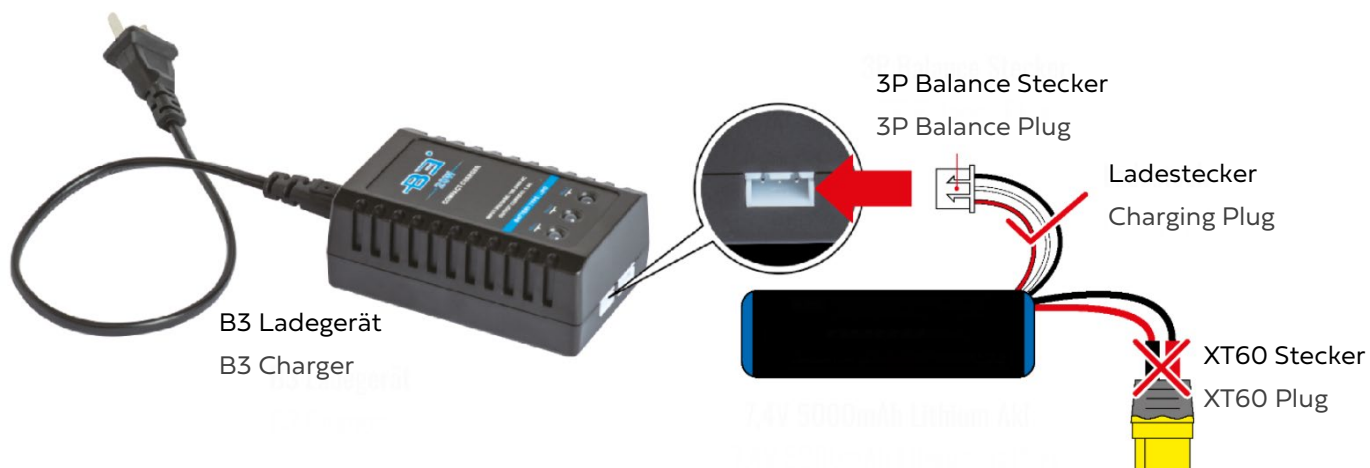




Akku laden / Charging battery

1. Schließen Sie das Ladegerät an einer Steckdose an.
2. Schließen Sie den Akku über den 3-poligen, weißen Balancestecker am Ladegerät an.

1. Connect the charger to a power socket.
2. Connect the battery to the charger using the 3-pin white balance plug.



Ladestandsanzeige / Indicator light during charging

Kein Akku angeschlossen
No battery connected



Grüne LEDs an
Green LED on

Ladevorgang
Charging



Rote LEDs an
Red LED on

Ladevorgang beendet
Fully charged



Grüne LEDs an
Green LED on


Starten / Start up

1. Stellen Sie sicher, dass der Akku vollgeladen ist und die Batterien in der Fernsteuerung voll sind.
 2. Prüfen Sie, dass sich alle Schalter und Hebel in der Grundstellung befinden.
 3. Drücken und halten Sie den An-/Aus Schalter (1), um die Fernsteuerung einzuschalten. Schalten Sie das Fahrzeug ein. Drücken Sie den SWC-Hebel (2) an der Fernsteuerung nach oben. Sie hören einen startenden Motor, schalten Sie den Hebel zurück zur Mittelstellung. Sie hören nun den Sound eines leerlaufenden Motors. Dies bedeutet, dass das Fahrzeug einsatzbereit ist.
-
1. Make sure that the battery is fully charged and the batteries in the remote control are full.
 2. Check that all switches and levers are in the safe position.
 3. Press and hold the power switch to switch on the remote control (1). Power on the vehicle. Push the SWC lever (2) upwards. You will hear an engine starting, switch the lever back to the center position. You will now hear an idling engine. This means that the vehicle is ready for use.


Shutdown / Ausschalten

Wenn Sie das Fahren beenden möchten, drücken Sie den SWC-Hebel nach oben und zurück in die Mittelstellung. Das Motorgeräusch geht aus. Schalten Sie nun zuerst das Fahrzeug aus, indem Sie den Akku von der Elektronik trennen. Dann können Sie die Fernsteuerung ausschalten.

If you want to stop driving, push the SWC lever up and back to the center position. The engine noise stops. First switch off the vehicle by disconnecting the battery from the electronics. You can then switch off the remote control.



Schalten Sie immer zuerst das Fahrzeug und dann erst die Fernsteuerung aus.

Always switch off the vehicle first and then the remote control.



Lautstärke / Volume

Drehen Sie den Knopf, um die Lautstärke einzustellen.

Turn the knob to adjust the volume.



Beleuchtung / Lighting

Dieses Produkt ist mit einem schaltbaren Beleuchtungsmodul ausgestattet. Die Beleuchtung lässt sich durch Umschalten des Kippschalters ein und ausschalten.

1	Begrenzungsleuchte / The width light
2	Abblendlicht / Low beam lights
3	Fernlicht / High beam light
4	Hochleistungsleuchte / High brightness light



Beleuchtung / Lighting

Blinken / Flash

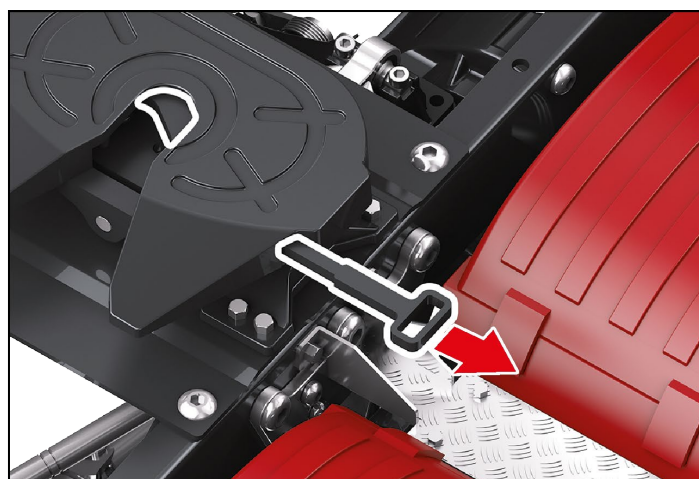
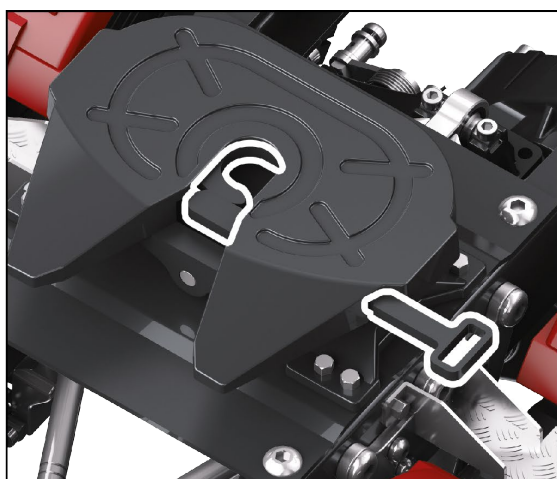


1	Doppel-Blinkmodus Double flash mode
2	Interner Blinkmodus Internal flashing mode
3	Wechselblinkmodus Alternate flashing mode
4	Alle Lichter blinken All lights flashing





Verschluss der Sattelkupplung / Grinding disc lock



Verschlussene Sattelkupplung
Lock closure status

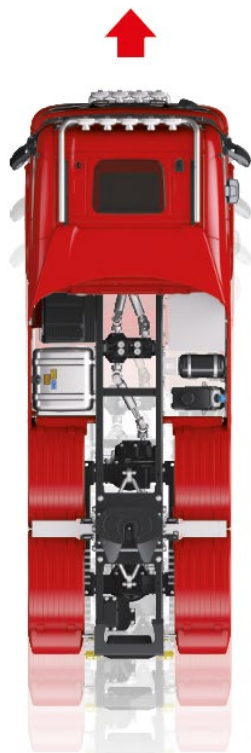
Sattelkupplung geöffnet
Lock buckle open state



Fahren / Driving



Vorwärts
Forward

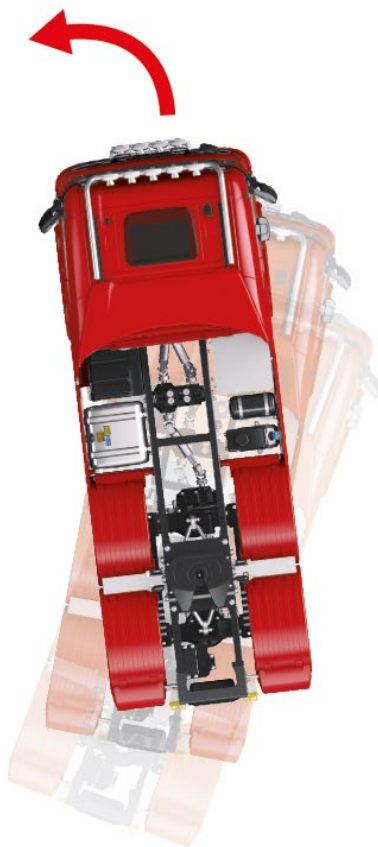


Rückwärts
Backward

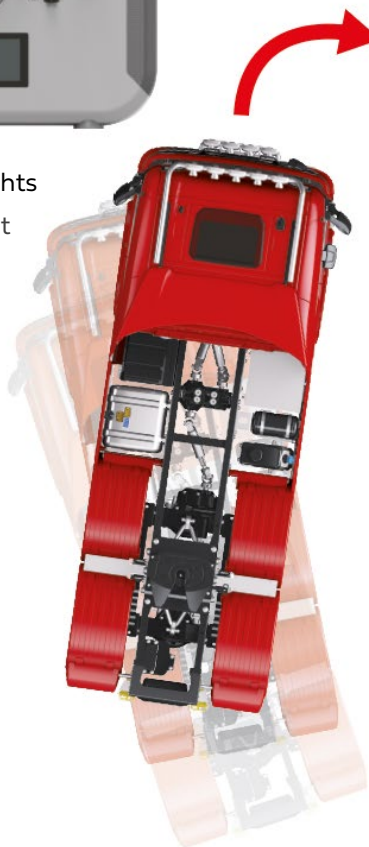




Vorwärts links
Forward left



Vorwärts rechts
Forward right



Rückwärts links
Backward left

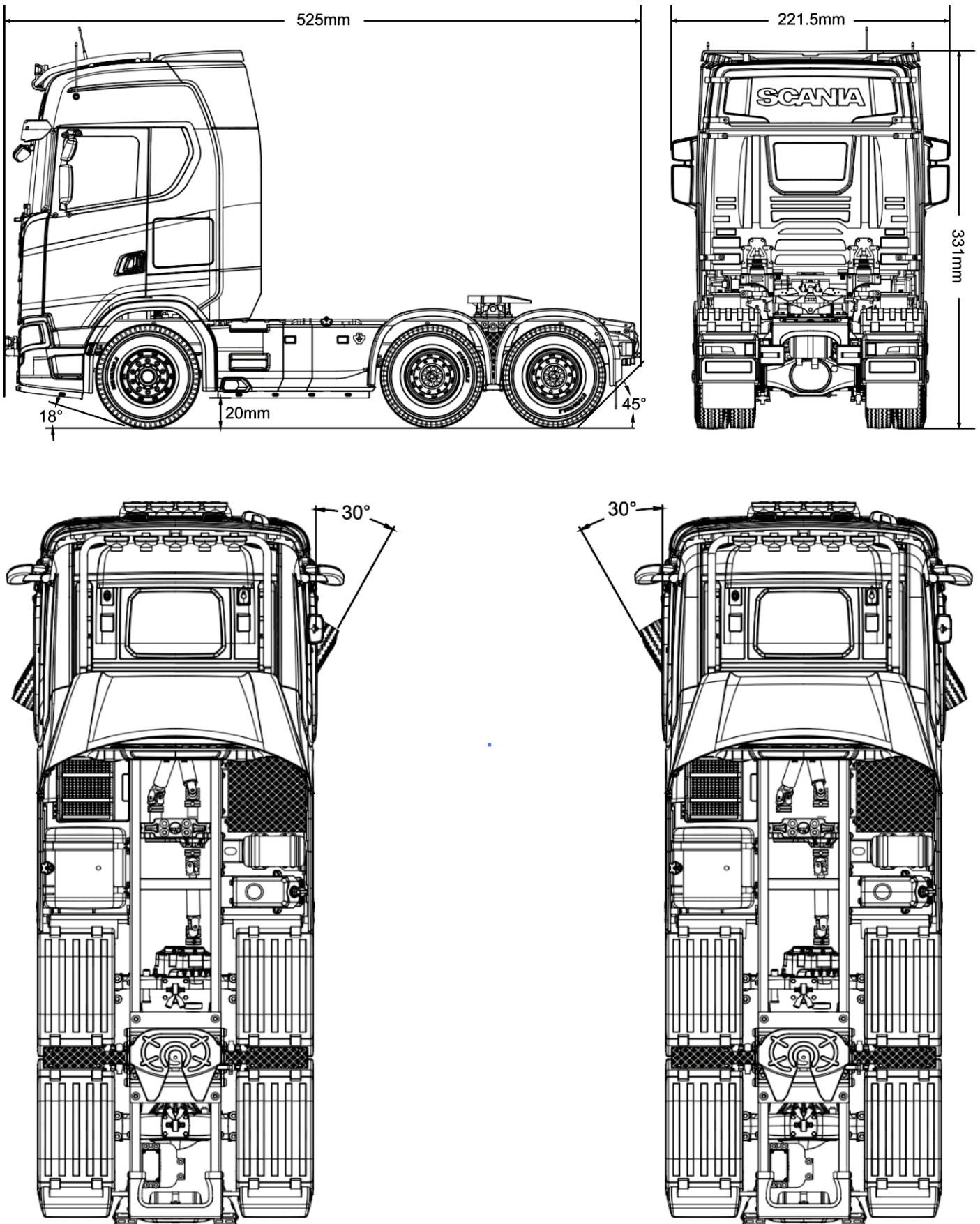


Rückwärts rechts
Backward right



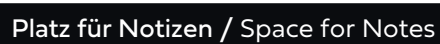


Abmessungen / Dimensions



Vorderer Anfahrwinkel Front approach angle	18°	Gesamthöhe (Kabine) Total height (Cabin)	331mm
Abgangswinkel am Heck Tail departure angle	45°	Bodenfreiheit Ground clearance	20mm
Maximaler Lenkwinkel Maximum Steering angle	30°	Gesamtgewicht Total weight	4,8kg
Gesamtlänge Total length	525mm	Durchmesser Reifen Diameter of tyre	85mm
Gesamtbreite Total width	221,5mm	Maximale Geschwindigkeit Max Speed	45m/min

Akkuspannung Battery voltage	7,4V	Akkukapazität Battery capacity	5000mAh
Akkuspezifikation Battery specification	18650	Ladegerät Eingangsspannung Charger Input voltage	100-240V
Ladegerät ausgangsleistung Charger Output	1,6A	Ladezeit Charging time	≈ 4h

[illegible]

AMEWI
JUST REMOTE-CONTROLLED.

